# 華山」

寇準

只有天在上,更無山與齊<sup>2</sup>。 舉頭紅日近,回首<sup>3</sup>白雲低。

#### 一 作者簡介

寇準(公元961—1023),字平仲,華州下邽(今陝西省渭南縣東北)人,北宋著名的政治家。進士出身,兩次擔任宰相。景德元年(1004)遼兵犯境,他力勸真宗御駕親征,最終訂立「澶淵之盟」。但他因性格剛毅,受到排擠,終遭貶謫,死於雷州(今廣東海康)任上。他的詩以絕句著稱,風格淡雅。

### 二 注釋

 華山:在陝西省華陰縣南,為五嶽中的西嶽,海拔 1997 公尺, 山峰雄奇險峻,有蓮花峰、朝陽峰、玉女峰等,為遊覽 勝地。

華: 粵[話], [waa6]; 溪[huà]。

2. 齊:同,並比。

3. 回首:低頭。

#### 三 賞析重點

華山的高峻,只有在登上山頂後才會有真切的體會。這首詩寫的就是詩人站在高峰時的所見所感。頭上只有天的存在,周圍再沒

有別的山可以與它比高。抬起頭來,只見一輪紅日就近在頭頂。低 頭再看,白雲就在腳下飄浮。

華山號稱「西嶽」,向以山勢雄奇險峻著稱。詩人緊緊抓住華山這一特點,着重刻畫它的高聳。首句以「天」作參照,第二句以群山作對比,都是寫華山的高。「只有」、「更無」這兩個詞語,強調華山無可比擬的地位。後兩句寫眼前的景物,據首句「只有天在上」進一步發揮。在一般的情況下,人們在平地上看「紅日」、「白雲」,這都是高高掛在天上的,但詩人身在華山峰頂,一抬頭、一回首之間,發現「紅日」、「白雲」就在眼前、腳下。詩人藉此進一步把華山山勢烘托出來。全詩緊緊抓住華山的特點——「高」來着筆,「天」、「日」、「雲」均是日常生活中遙不可及的,如今都近在咫尺,作者用它們來觀托華山的高峻,可謂窮其極至。

詩中所寫的景致設色純淨,紅白相襯,明朗清麗,與全詩雅潔的風格配合得十分和諧。「舉頭」、「回首」兩個動作的照應,看似不經意,卻十分形象地刻畫出作者當時胸襟給這凌雲之勢所滌蕩,極目四望的神態。華山在詩人的故鄉陝西,詩人登上故鄉的山峰,心中一定有特別的感受。當時的宋朝正值國力比較強盛的時期,詩人在國家政治中也有舉足輕重的地位,當此「一覽群山小」之時,「凌雲之志」自當悠然而生。

#### 【預習/跟進活動】

- 1. 訪問長輩,請他們說一說所知道有關華山的資料或事物,記下來跟同學分享。
- 2. 理解本詩,用適當語氣或配合動作朗讀詩歌。 https://www.edb.gov.hk/attachment/tc/curriculum-development/kla/ chi-edu/resources/primary/lang/jilei/070\_jilei\_shi(cantonese).mp3

## 【想一想】

- 1. 你曾有登高或站在高處遠望的經驗嗎?你當時有甚麼感受?
- 2. 說說這首詩給你甚麼感覺或啟示?